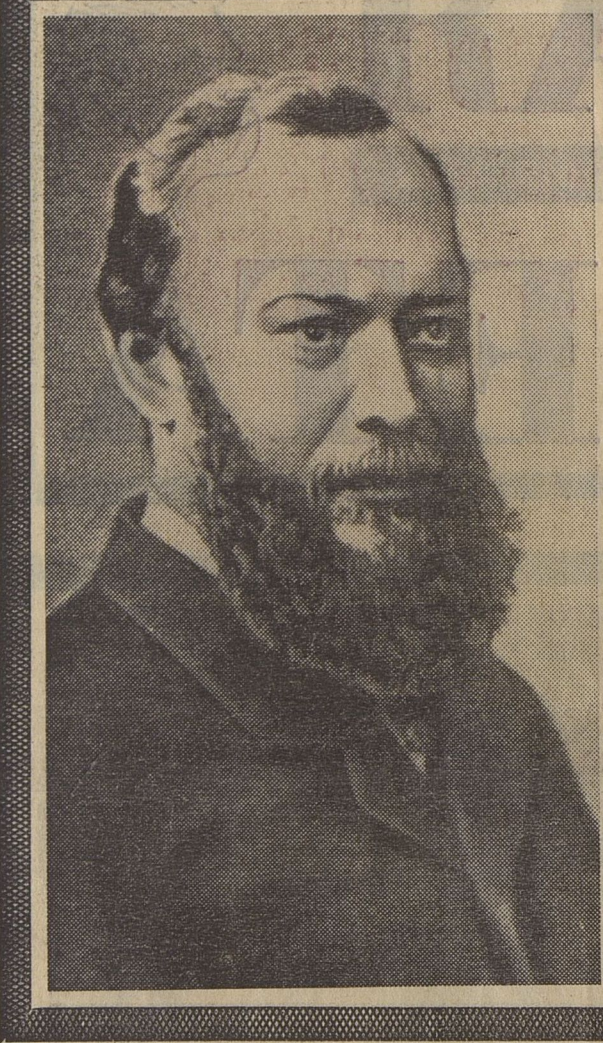


ГЛУБОКАЯ ЖИЗНЕННАЯ ПРАВДА



ВЕЛИКИЕ ПОЭТЫ и великие прозаики нередко содействовали преобразованию национальной литературы. Гораздо реже это случалось с драматическими писателями. После Шекспира Островский едва ли не самый выдающийся пример такого рода. Десятки его пьес не только создали «театр Островского», о котором писал в свое время Гончаров. Они оказали громадное воздействие на развитие всей русской художественной культуры XIX—XX веков.

Раньше и глубже других это уловил Чехов. В 1888 году он советовал одному знакомому литератору: «На Вашем месте я написал бы маленький роман (подчеркнуто мною. — С. М.) из купеческой жизни во вкусе Островского; описал бы обыкновенную любовь и семейную жизнь без злодеев и ангелов, без адвокатов и дяволиков; взял бы за сюжетом жизнь ровную, гладкую, обыкновенную, как она есть на самом деле...».

С присущей Чехову лаконичностью он в этих нескольких строчках определил главную линию всей эстетической системы Островского. «Голый», во вкусе Островского, — такая неожиданная формула означала признание универсальности и всеобщности этой системы.

Аполлон Григорьев называл пьесы Островского «поэтическим изображением целого мира». В коллизиях личных, семейных, общественных предстала бесчужденная галерея характеров, в которых писатель аккумуляровал исторический опыт своего века.

Обратили ли вы внимание на примечательный факт: выдающимися драматургами в России были ее первопроходцы — Пушкин и Гоголь, Лермонтов и Тургенев, Толстой и Чехов, Горький и Блок. Удивительно ли, что русская драматическая литература обладала таким безграничным нравственным авторитетом?

Для судеб русского национального театра и драматургии как рода художественной литературы много значили Фонвизин, Грибоедов, Пушкин и Гоголь. Но роль Островского была особой, ибо именно он изменил лицо и характер репертуара отечественного театра, подтолкнул все то, что на протяжении столетия было сделано до него русской драматургией, и открыл для нее совершенно новые пути.

Театр Островского стал великой школой социального и нравственного опыта. Через всю большую русскую литературу XIX века проходит одна центральная тема — право личности на самоутверждение, конфликт человека с противостоящими ему силами зла. Начиная с эпохи Просвещения борьба за освобождение личности от социальных, религиозных и всяких иных оков стала делом совести всей европейской литературы. Противоречия между личностью и несправедливым общественным строем представлялись передовым кругам Западной Европы и России наиболее разительным выражением трагического неустойчивости современного мира. Отсюда — страстная защита прав человека. «Личность человека сделала пунтом, на котором я боюсь сойти с ума», — восклицал Белинский за несколько лет до появления первой пьесы Островского.

И Островский подхватил эстафету. Разнообразно, смело, изобретательно, под недреманным и всевидящим оком цензуры, он почти в

каждой своей пьесе художественно исследовал эту тему. Кажется, никто в русской литературе не открывал столь настойчиво и непримиримо все изощреннейшие формы произвола и самодурства капитала, имущих, угнетения и унижения ими человека, как это сумел сделать Островский.

Каждая пьеса Островского была начинена сильно действующим горючим материалом. Надо ли удивляться тому, что на Островского постоянно косились дирекция императорских театров, что его кромсал царская цензура, что к нему с явным недоверием относились сильные мира сего. По свидетельству современника, Александр II жаловался: «Я приезжаю в театр отдохнуть от трудов и развлечься, а посмотрев пьесы Островского, уезжаю

С. МАШИНСКИЙ

ИЗОБРАЖЕНИЕ ЦЕЛОГО МИРА

еще более грустным и расстроенным».

Гневное слово Островского росло из того же корня, который питал горький смех Гоголя и безжалостный сарказм Щедрина.

Островский был единственным в России крупным писателем, сочинявшим исключительно или почти исключительно пьесы. И вот что надо отметить: эти пьесы, предназначавшиеся, казалось бы, только для сцены, стали не только рядом с самыми значительными явлениями литературы, но и важнейшим элементом литературного движения эпохи.

НЕПОСРЕДСТВЕННЫМ предшественником Островского в русской литературе был Гоголь, обладавший удивительной зоркостью в изображении повседневной прозы жизни и умевший высекать из этой прозы сверкающие огни поэзии. И тогдашней эстетике оказался чрезвычайно восприимчив Островский, раздвинувший ее границы и, что особенно существенно, обогативший ее новыми элементами.

Когда хотят подчеркнуть внутреннюю близость этих двух писателей, обычно называют «Женитьбу» и видят в ней зерно, из коего впоследствии проросли «Пьесы жизни» Островского. Все это, конечно, правда. Но лишь часть правды. Не только «Женитьба», но и «Ревизор» и «Мертвые души», — весь Гоголь, вся его художественная система подготавливала автора «Гроз» и «Бесприданницы».

Реализм Островского возник на том историческом рубеже русской литературы, когда она обрела величайшую силу воздействия на развитие общества. Окончательно освободившись от романтических иллюзий, литература становилась сознательным выразителем и глашателем коренных интересов народных, побуждала и двигателем социального прогресса. Пройдя через «Шинель» и горнило «натуральной школы», она овладела искус-

ством микроанализа всей сложной паутины и «пробы» повседневного человеческого существования. После Гоголя и писателей «натуральной школы» нужны были новые методы и принципы изображения современной общественной жизни, ее «ревуущих противоречий».

Гоголь раскрыл ненормальность современных ему общественных устоев России и отразил мечту ее передовых людей о более совершенной действительности. Оставаясь почти во всех своих произведениях сатириком, писатель обличал хозяев жизни, но не показывал их жертвы. У Островского же, по справедливому наблюдению А. Снегирева, порок изображается не только во внутреннем несовершенстве, но и в непосредственном, губительном воздействии на жизнь других людей. В пьесах Островского показан весь трагический механизм этого «воздействия». В различных аспектах и ракурсах он предстал в рассказах «Записки охотника», в произведениях Некрасова и Щедрина, Островский по-своему решал ту задачу, над которой билась вся великая русская литература второй половины XIX века.

Серьезная заслуга нашей литературной науки состоит в развешивании одной стойкой легенды, сопутствовавшей имени Островского начиная с первых же его пьес. С легкой руки либеральной и славянофильской критики Островского очень долго называли бытописателем Замоскворечья. В этих словах не было хулы. Но в них отразилось непонимание истинного масштаба того дела, которое осуществлял гениальный художник. Наше литературоведение и наш театр открыли Островского как *трагического* писателя. В его дра-

матургии чистота и пронесенный сквозь тяжкую пору лихолетья горделивую веру в конечное торжество справедливости.

Нас всегда поражают богатство и разнообразие типов Островского. Мы находим у него характеры, вызывающие ассоциации с такими, например, персонажами, как Рудин и Лейнев, Лиза Калитина и Любонья Круциферская, Штольц и Тупица. Разумеется, Островский идет здесь не по чужому следу, но дорогами своими собственными.

В них его типах мы ощущаем сильные прорывы в будущее. Если Гончаров еще склонен к известной идеализации людей вроде Штольца и Тупицы, то Островский уже не питает ни малейших иллюзий относительно Беркутова, Василькова, Кнурина, Железнова, Паратова, Великова. Драматург прозорливо увидел, куда ведет этих людей суровая мораль и что сулит им Россия.

В СВОЮ драматургию Островский привнес мощное дыхание эпохи. Классическое деление литературы на замкнутые и жестко ограниченные роды и виды ничего не дает для понимания истинного своеобразия этого писателя.

Островский сближал свои пьесы с романом. Можно сказать, например, что «Гроза» есть не что иное, как роман в драматургической форме. В пьесе Островского хлынул поток той живой жизни, которая прежде никак не укладывалась в жесткие пределы трагедии или комедии.

Островский смело, можно сказать дерзко разрушал привычные представления о строении драматургического произведения. Он порой давал им непривычные и, казалось бы, аморфные жанровые обозначения — «хроника», «сцен», «картины», «пьесы». В одном из писем к Федору Бурдину в связи с готовившейся постановкой «Леса» Островский строго предостерегал: «Все длинноты и неспешности в ней должны остаться». Он обратил свое внимание на то, что могло ослабить в нем то ощущение непринужденности, ту стихию свободы и непреднамеренности, которая чрезвычайно дорожил. Островский писал, по знаменитому определению Добролюбова, «пьесы жизни» и в соответствии с ними творил «формы жизни», сблизив драму с эпосом, и, не теряя драматизма, создавал новые законы сценичности.

Островский был художником, прокладывавшим новые пути не только в драматургическом творчестве. В его писательской лаборатории решались эстетические проблемы, имевшие значение для всей нашей литературы. Вот почему с таким пристальным вниманием и почитательным интересом относились ко всему тому, что он делал, самые выдающиеся поэты и прозаики России.

— Ах, мастер, мастер этот бородатый! — восклицал им Тургенев.

Уже современники дивились необыкновенной пластике и живописности слова Островского. Из всех русских классиков в этой сфере искусства с ним может соревноваться разве только один Гоголь. Рецензент «Литературы» в пьесах Островского многоцветна и полифонична. Едва ли не каждый из семисот его персонажей находится в пределах своей собственной речевой стихии, имеет свой «голос», свою стилистическую «физиогномию».

Островский, как и Гоголь, умел извлекать из океана народной жизни слово и творить из него чудо. Слово в его пьесах обладает какой-то магической энергией и громадной изобразительной силой. Оно не просто служит персонажам средством общения, оно выражает их характер, их душу, их мировосприятие. Но, кроме того, слово у Островского обладает еще и неким самостоятельным значением, потому что оно само — музыка и поэзия.

Читать его или смотреть — истинный, ни с чем не сравнимый праздник. Праздник общения с Искусством.

Театр Островского — это театр глубокой мысли и великого художественного мастерства. Став в первые послеоктябрьские годы одним из самых репертуарных драматургов, Островский продолжает победно владеть сценой на советской сцене. И это урок, над которым, кажется, еще недостаточно поразмыслили наши современные драматические писатели.

Алексей

АРБУЗОВ:

ПРИМЕР

ДЛЯ ВСЕХ НАС

Драматургия — это совсем особый вид литературы. К сожалению, по этому поводу существуют некоторые недоразумения. Драматург — это деятель театра, а не сказки гостя: принес пьесу — и до свидания! Увидимся на премьере.

К тем добрым словам, которые будут сказаны в честь гениального драматурга Островского, мне хотелось добавить кое-что. Для меня Островский — великий пример нераздельности драматурга и всего театрального производства. Именно так: производств. Позволю себе привести строчки из его дневника:

«Во время пения Садовской упал с колосников лист картона. Виноват прежде всего инспектор освещения, который должен был велеть прикрепить лист».

Еще приведу цитату. Идут репетиции его пьесы «Воевода». Островский записывает: «Разбирали костюмы, неумение шить русские костюмы: их должны шить портные, которые шьют курчавым».

Не буду много говорить о том, что Островский проходил по всем замечательным антартикам Малого театра все их роли, что он развешивал и сует реплики и монологи. Он был озабочен театральным судьбой каждого актера, подсказывал актеру репертуар, готовил его и к той роли, над которой в это время сам еще только размышлял. Прекрасно и то, что Островский, появляясь в театре и имея дело с самыми разными людьми, никогда не изображал себя эталонным человеком, не знающим, где встать, где сесть, напротив, он хорошо сознавал свое значение для театра и был горд ролью, которую в театре выполнял.

Драматургу надо изучать жизнь, хорошо знать ее, надо также изучать и театр. И в этом смысле Островский тоже служит для всех нас примером.

Борис

БАБОЧКИН:

ТАК ЗНАКОМО И ТАК НОВО

Мы, актеры и режиссеры современного театра, в неоплатном долгу перед А. Н. Островским. И не потому, что сейчас на сцене идут не все его пьесы. С моей точки зрения, как практика театра, не все в необъятном наследии великого русского драматурга равноценно. Наша вина не в том, повторяю, что мы мало ставим. Беда, что мы часто еще сценически прочитываем его пьесы недостаточно глубоко, не можем отказаться от штампов, наслышавшихся более чем за столетие.

Мне пришлось много играть в пьесах Островского. С наслаждением вспоминаю работу над Белоголовым из «Доходного места», Муравьевым из пьесы «Волки и овцы». Играл, мне кажется, успешно. Но не в этом дело.

У Островского есть ряд понятий грандиозных произведений, шедевров, где он стоит вровень с Шекспиром.

Среди них «Лес», «Волки и овцы», «Доходное место», «Таланты и поклонники», «Бесприданница»... И, конечно, вершина — «Гроза».

Исчерпали ли мы эти пьесы до дна? Всегда ли находим их верные прочтения?

Что, казалось бы, новое может сказать театр, ставя «Грозу», игранную-переигранную и, увы, уже заигранную тысячами постановок? За почти столетидлительное свое существование она покрывалась толстым слоем штампов. А в результате авторский замысел оказался искажен.

Вот уже более пятнадцати лет думаю о верном прочтении «Гроз». Мысли свои я готовлюсь реализовать в спектакле, который буду ставить в Малом театре.

«Гроза» — самая решительная, по выражению Добролюбова, из пьес Островского, как бы завершающая весь цикл произведений русской литературы, направленных против крепостничества. Нельзя до конца понять «Грозу», если не представить себе во

меня даже возникла мысль играть пьесу без первого акта. Несчастливцев для меня не шаблонный актер актерич, но романтическая душа, пусть неудачник, но влюбленный в искусство, широкая натура...

Меня иногда упрекают в отрицании театральных традиций. Но разрушать надо только неверные традиции, разрушать надо штампы. Я никогда не осмелился исканить авторский смысл. И все-таки, как я уже однажды писал, режиссер должен прочитать пьесу свежим взглядом, как пьесу новую, неизвестную ни ему, ни театру, ни публике. Он должен открыть и для себя, а следовательно, и для нас новое произведение.

Вот так мы поставили в Малом театре комедию «Правда — хорошо, а счастье лучше». — в полном как будто противоречии с традиционными представле-

его родной дом, но Островский не случайный гость и для всех наших народов.

Когда Островский приезжал в Тифлис, ему устроили триумфальную встречу. Как поучительно сейчас вспомнить о том, что на представлении в честь любимого и почитаемого русского драматурга грузинский театр вместе с его пьесой показывал пьесы грузина А. Пагарили и армянина Г. Сундукяна.

Дружба была взаимной — А. Н. Островский записал в свой дневник восхищенные слова о Кахети и Мцхета, о Тифлисе, Батуми и Сурамском перевале. Современники вспоминали, что он вместе с композиторами М. И. Имполитовым-Ивановым всерьез задумал написать оперу на тему из грузинской истории, а сам драматург говорил, что один из его шедевров — «Без вины виноватые» — был написан под впечатле-

СЛОВО О ВЕЛИКОМ ДРАМАТУРГЕ

всей конкретности ту историческую обстановку, в которой жило русское общество в 50-х годах XIX столетия. Основы деспотизма, основы угнетения человека человеком уже потрясены. И смысл гибели Катерины в том, что, принося себя в жертву, она еще более подрывает эти основы угнетения.

Катерина — это росток новой жизни. И для меня, режиссера, эта пьеса — прежде всего пьеса о молодежи и для молодежи. Она должна давать толчок и нравственному, возможному, прививать любовь к жизни, к свободе. Катерину обыкновенно играет женщина из первой молодости. А у Катерины Островского в прошлом еще ничего, кроме детства, нет. Кабанчик и Дикой на сцене — просто старики, и это тоже противоречит Островскому. В такой привычной трактовке пьесы по-старела вдова.

Ошибка еще и в том, что театры обычно драматизируют, нагнетают обстановку. Антрисы, играющие героиню, ищут в себе необыкновенные, особенные черты. Катерина для них — не от мира сего, в ней все, не как у людей. А нужно искать в ней обычные, всем знакомые черты хорошей русской женщины. Ложкопатетическое решение пьесы только затемняет авторскую мысль.

По существу, Кабанчик должен выступать в спектакле не как хранительница нравственных устоев. Она — лишь за внешне супругу можно — она сама изменяла, но что был порядок, чтобы сохранялась благопристойность. А Катерина как раз нетерпима к «показухе». Гениальная женщина для нее страшна, но еще страшнее ее возвращение в семью, с которой она порвала, а надо делать вид, что вроде бы ничего и не произошло... Вот что для нее трагедия.

Для «темного царства» Катерина и есть гроза. Она взрывает мир степенности, где думают все живое, где унижается человеческое достоинство. Катерина гроза для этих засоряющих землю, обремененных на гибель людей.

И ведь «Гроза» — не единственная пьеса, где авторская мысль заглушена неверной традицией. При постановке «Леса», к сожалению, не осуществленной, у

нами. Были недоумения, споры и даже протесты. Однако театр и актеры вышли победителями. Нам удалось преодолеть нравственно-нравственный и славянский штампы. У нас это веселая, озорная и несколько ироническая комедия. И Силу Грознова я играю так, как он написан: это старый альфонс, по-лучивший от женщин за свои услуги деньгами и продуктами. Образ почти гротесковый, как и остальные образы комедии.

Но самая большая моя мечта — поставить «Грозу». Я сейчас стою как у развилки: «царства» и удивительную страну, где все интересно, знакомо, близко. И в то же время где все ново и неожиданно. «Гроза» — это то, что обязан сделать перед собой, перед театром, перед Островским. Буду благодарить судьбу, если мне удастся это сделать.

Нодар

ДУМБАДЗЕ:

ВЕЧНОЗЕЛЕНОЕ ДЕРЕВО

В Батуми старожилы охотно показывали приезжим на Приморском бульваре «магнолию Островского». По преданию, ее посадила русская драматург, когда посетил эти места, так что сейчас дереву уже девятност лет, но оно по-прежнему цветет в положенный срок, зеленеет летом и зимой. Если это и легенда, то легенда не просто красивая, а символическая. Так и должно быть: настоящее искусство, прочно укоренившись в земле, утвердилось в памяти народа.

А. Н. Островский не просто великий драматург, а драматург истинно русский. Сегодня мы много внимания уделяем проблеме национального и интернационального в искусстве. Творчество таких мастеров, как Островский, — лучший аргумент в этих спорах. Создавая глубоко русские произведения и характеры, он именно этим заслуживает любовь и признание во всем мире.

Малый театр в Москве назывался «домом Островского». Это действительно

нем достояния прием, какой ему оказала тифлисская публика.

Вечно зеленое дерево, посаженное доброй рукой Александра Островского.

Микола

ЗАРУДНЫЙ:

НАРОДУ

СВОЕМУ...

Московский театральный вечер... Есть в нем особая прелесть, свойственная только Москве — городу с большими театральными традициями, на сцене которого было так много открытий.

И всегда с большим волнением я прихожу к старинному зданию Малого театра, где сидит погребенный в свои думы Островский. Ему уютно здесь, в центре столицы, у своего дома, хотя, наверное, немного шумно. Но шумят машины, люди же, проходя мимо памятника, замедляют шаг, умолкают на миг — вспоминают. И тоже вспоминают: именно в этом театре я впервые понял, как нужно играть пьесы великого драматурга. Думаю, что Малому театру принадлежат огромная роль не только в популяризации творчества Островского, но и в раскрытии его сущности.

Пьесы Александра Николаевича Островского всегда с большим успехом шли на сценах театров Украины, в них выступали прославленные мастера, на них воспитывались поколения наших актеров и режиссеров. Творчество Островского оказывало и оказывает большое влияние на развитие украинской драматургии.

Первой пьесой Островского, поставленной на московской сцене, была «Искренняя любовь, или Милый дорожке счастья», — своеобразная интерпретация драмы Кнители-Островского. Это произведение не оставило заметного следа в творчестве писателя, но уже сам факт, что Александр Николаевич обратился к этой драме, свидетельствует о том, что Островский знал и, очевидно, любил литературу

ОСТРОВСКИЙ НА МОСКОВСКОЙ СЦЕНЕ



